

A la mémoire de M. Louis Page, professeur, Romont

Autor(en): **Page, Louis**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **L'ami du patois : trimestriel romand**

Band (Jahr): **19 (1991)**

Heft 75

PDF erstellt am: **21.09.2024**

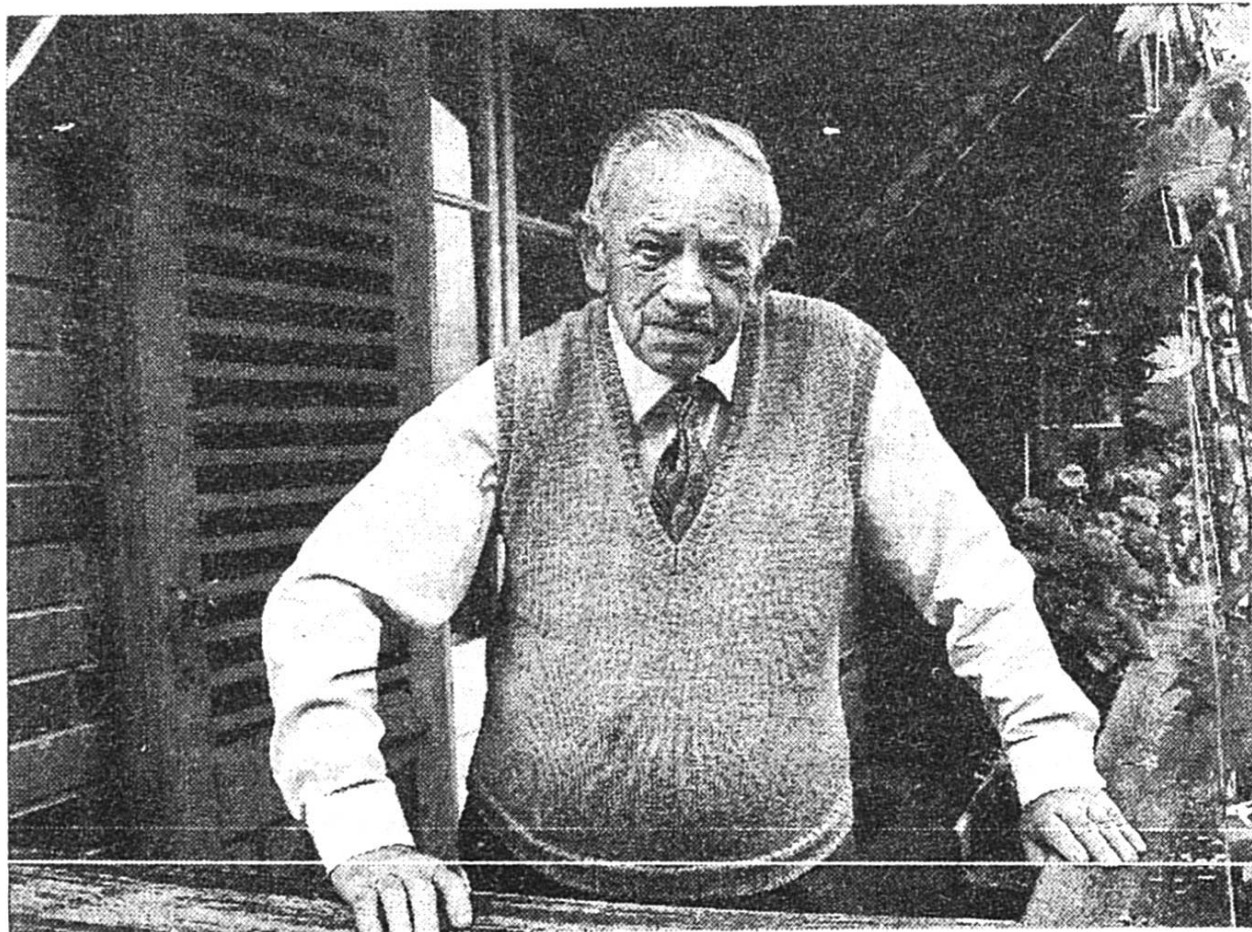
Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-242656>


Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



Le Romontois Louis Page a été le premier président de l'Institut fribourgeois d'héraldique.  Alain Wicht-a

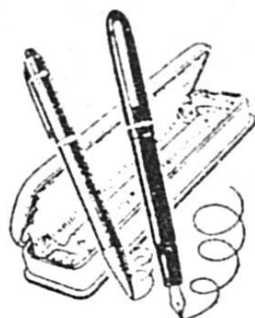
A la mémoire de M. Louis Page, professeur, Romont

Vo j'i chu no bayi, a ti, vouthron gran kâ.
Mretâdè bon rèpou; nouthra rèkonyechanthe.
O ! bin tranchilamin, l'è vinyête la mouâ
Vo prindre din chè bré. Vo l'i fê rèvèranthe.

Oujâ pè le travô ! Du dzouno, tan d'èfouâ !
Ou Vèrné vo j'i de: " Dona, fari tsèvanthe."
L'ègjinpyo l'a hyori; pèrto bi boton d'ouâ
Ke ne chon pâ hyèpi. No vuyêrdin chovinyanthe.

Maria, lè j'infan, vo no j'ithè bin pri.
Chènya, n'a pã tchithã, l'intche-vo chu le Brit.
Tan dè bon chovinyi ne ch'âbyon pã; moujãdè !

Mèrthi ! di j'èkrivin, dè ti lè patèjan.
Po lè bouneu invuyã, lyin ou payi reman
Chin Pyiro l'a dza de: " Brãvo Luvi ! Intrãdè."



L.L.
4.10.91

Vous nous avez donné, à tous, votre grand cœur.
Méritez bon repos ; notre reconnaissance.
O ! bien tranquillement, elle est venue la mort
Vous prendre dans ses bras ; lui fites révérence.

Usé par le travail ! Depuis jeune, tant d'efforts !
Au Verné avez dit: " Mère, ferai de l'avance."
L'exemple a fleuri ; partout beaux boutons d'or,
Qui ne sont pas flétris. Nous gardons souvenance.

Maria, les enfants, vous nous êtes bien près.
Père, n'a pas quitté, le chez- vous, sur le Brit.
Tant de bons souvenirs ne s'oublient pas; pensez !

Merci ! des écrivains, de tous les patoisants.
Pour les bonheurs semés, loin au pays romand
Saint Pierre a déjà dit : " Brãve Louis ! Entrez" !

